

Wellness VI (W6) + Pro Futuro VIII

Wellness VI (W6):



Pro Futuro VIII:

PENZIÓN BARBORKA



Platnosť do 31. 12. 2017 - Érvényes 2017. 12. 31-ig - Ważność do 31. 12. 2017

1+1



GORACY POTOK SZAFLARY

Kontakt:

Termy Gorący Potok
os. Nowe 45
34-424 Szaflary
Polska

tel.: +48 727 52 52 52

e-mail: info@goracypotok.pl

web: www.goracypotok.pl

GPS: N 49°23'54.0" E 20°01'15.9"

relaxmarket
relaxuje s rozumom



BAZÉNY:

- viac ako 12 bazénov s termálou vodou
- teplota vody 28 - 40 stupňov
- fontány • vodotrysky • vodné masáže
- detský bazén s dvoma sloníkmi a veľkou farebnou guľou

ATRAKCIE:

- detské ihrisko (na zimu zastrešené)
- trampolína pre deti
- lanový park Hot Brook
- hojdačka Big Swing - najväčšia v Poľsku
- volejbalové plážové ihrisko
- miestnosť Horská riviéra s barom, z ktorého si vyberiete nápoj a môžete si ho vychutnať vo vírivke



MEDENCÉK:

- több mint 12 termálvizes medence
- víz hőmérséklet 28 - 40 °C
- szökőkútak • vízi masszázsok
- gyermek medence két elefánttal és nagy színes gömbbel

ATTRAKCIÓK:

- gyermek játszótér /térre befedhető/
- gyermek trambulin
- Hot Brook körtepálya
- Big Swing híd - Lengyelországban a legnagyobb
- strand röplabda pálya
- Hegyi riviéra bár, hol az ital a pezsgőfürdőben fogysztható



BASENY:

- kilkanaście basenów z wodą termalną
- temperatura wody od 28 do 40 stopni
- fontanny • wodotryski • masaże wodne
- basen dla dzieci z 2 słoniami, z których trąb można zjechać do wody

ATRAKCJE:

- plac zabaw dla dzieci
- trampolina
- park linowy
- bawiarnia
- 3 punkty gastronomiczne

WELLNESS VI (W6)



Celodenný vstup zdarma pre druhú osobu so saunou alebo bez

Egész napos ingyen belépő egy további személy számára, saunaival, vagy anélkül.

Całodzienny wstęp gratis dla drugiej osoby z sauną lub bez



SALIRIS RESORT **** SPA & TERMÁL FÜRDŐ



Kontakt: 3394 Egerszalók,
Forrás u. 4., Hungary

rezervácia skupinových zájazdov/
rezerwacja wycieczek grupowych/
csoportos kirándulás előzetes
bejelentése szükséges:

e-mail: sales@salirisresort.hu
tel: +36 36 688 500
web: www.salirisresort.hu

GPS: N 47°51'16.4" E 20°19'59.9"

WELLNESS VI (W6)



Okúpte sa pri jednom soľnom
kopci v Európe.

- 17 vonkajších a vnútorných termálnych bazénov s vodou hladinou na rozlohe 1 900 m2
 - sedacie bazény s liečivou vodou
 - bazény s rôznymi atrakciami
 - bazény pre deti s toboganom
 - perličkový kúpeľ



Fürödjon Európa egyetlen
sódombja mellett.

- 17 kül- és beltéri medence 1 900 m2 vízelüttel és attrakciókkal az egész év folyamán.
 - gyógyvizes ülőmedencék
 - wellness medence különböző élmenyelemekkel
 - gyermekmedence csúszdával
 - jakuzzi



Zažijcie kąpieli nieopodal
jedynego pagórka solnego
w Europie.

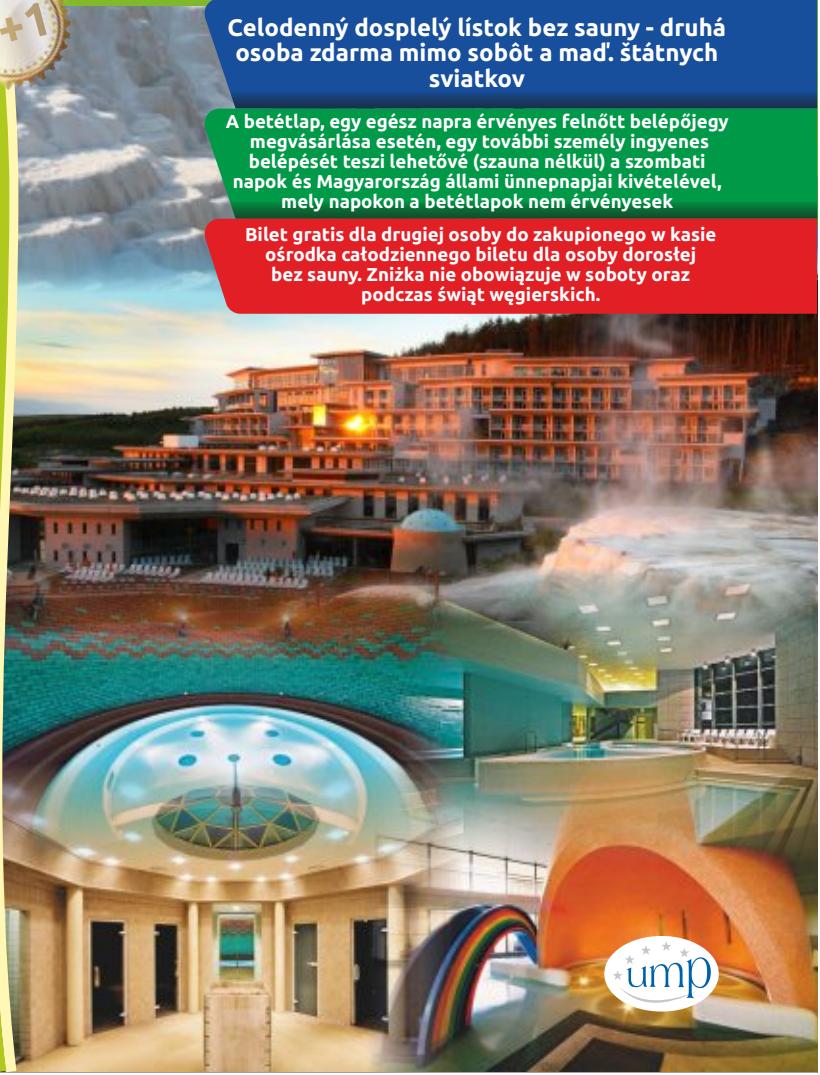
- 17 zewnętrznych i wewnętrznych basenów termalnych o powierzchni lustra wody 1 900 m2
 - baseny do siedzenia z wodą leczniczą
 - baseny z różnymi atrakcjami
 - baseny dla dzieci ze zjeżdżalnią krętą
 - kąpiel peretkowa



Celodenný dospelej lístok bez sauny - druhá
osoba zdarma mimo sobot a mađ. štátnych
sviatkov

A betétlap, egy egész napra érvényes felnött belépjegy megvásárlása esetén, egy további személy ingyenes belépését teszi lehetővé (szuna nélkül) a szombati napok és Magyarország állami ünnepnapjai kivételével, mely napokon a betétlapok nem érvényesek

Bilet gratis dla drugiej osoby do zakupionego w kasie
ośrodku codziennego biletu dla osoby dorosłej
bez sauny. Zniżka nie obowiązuje w soboty oraz
podczas świąt węgierskich.



AQUATICUM DEBRECEN

Kontakt:

AQUATICUM SPA

H-4032 Debrecen

Nagyerdei park 1., Hungary

tel.: +36 52 514 174

e-mail: mediterran@aquaticum.hu

web: www.aquaticum.hu

GPS: N 47.55179° E 21.62901°

WELLNESS VI (W6)

Celodenný dospelý lístok KOMPLEX alebo KOMBINÁLT - druhá osoba zdarma, alebo 50 % zľava na 2x 50-minútovú osviežujúcu masáž

Egész napos felnőtt KOMPLEX vagy KOMBINÁLT belépjegy megvásárlása esetén a második jegy ingyenes, vagy 50% kedvezmény 2x 50 perces frissítő masszázsra

Całodzienny bilet dla dorosłej osoby KOMPLEX lub KOMBINÁLT - druga osoba gratis lub 50% zniżka na 2x 50 minutowy orzeźwiający masaż



relaxmarket
relaxuje s rozumom



Vodný raj na celodenný relax pre všetky vekové kategórie po celý rok.

- 7 bazénov
- 12 tobogánov
- gejzíry, vodopád a iné atrakcie
- NOVÝ SAUNOVÝ SVET



Egész napos kikapcsolódás és felüdülés, minden korosztály számára.

- 7 medence
- 12 csúszda
- gejzír, dögönyözök és egyéb élményelemek
- ÚJ SZAUNAVILÁG



Całodzienny relaks w "Raju wodnym" dla wszystkich kategorii wiekowych przez cały rok.

- 7 basenów
- 12 zjeżdżalni krętych
- gejzery, wodospad i inne atrakcje
- NOWY ŚWIAT SAUNY



20% Zľava/Kedvezmény
na ubytovanie v campingu
- apartmánové domy
s poukážkou Pro Futuro VIII

Celodenný vstup zdarma pre druhú
osobu + 20% zľava na ubytovanie
v campingu apartmánové domy



Egész napos ingyen belépés egy további
személy számára + szállás esetén 20%
kedvezmény a camping apartman ház árából

Całodzienny wstęp gratis dla drugiej osoby
+ 20% zniżki na zakwaterowanie
w kempingu apartamentowe domy



SÁRKÁNY WELLNESS & GYÓGYFÜRDŐ

Kontakt:
Sárkány Wellness és Gyógyfürdő
4300 Nyírbátor, Fürdő ú. 1.
Hungary

e-mail: info@sarkanyfurdo.hu
web: www.sarkanyfurdo.hu

GPS: N 47,8487° E 22,11336°



Oáza oddychu na „Zelenom ostrove” po celý rok.

- **Bazény s celoročnou prevádzkou:**
 - 2 x bazény s liečivou minerálnou vodou
 - 2 x jacuzzi
 - plavecký bazén • výukový bazén
- **Saunový svet:**
 - finska sauna • parná sauna • infra sauna
 - izba so solnou terapiou • solná kabínka
 - striedavý kúpeľ
- **Letné kúpalisko:**
 - plavecký bazén
 - 2 x bazén s termálnou vodou
 - detský bazén so šmykačkou
 - zážitkový bazén s 2 obrovskými tobogánmi, jacuzzi a masážnymi tryskami



A pihenés „Zöld szigete” - egész évben.

- **Egész éven üzemelő medencék**
 - 2 db gyógyvízes medence
 - 2 db jacuzzi
 - úszómedence • tanmedence
- **Szuna világ**
 - finn sauna • gózkamra • infraszuna
 - sóterapias szoba • sókabin • váltófürdő
- **Parkfürdő**
 - úszómedence
 - 2 db gyógyvízes medence
 - gyermekmedence csúszdával
 - éléménymedence 2 db óriás csúszdával, jakuzzival és dögönyözőkkal



Oaza odpoczynku na „Zielonej Wyspie” przez cały rok.

- **Baseny czynne przez cały rok**
 - 2 baseny z leczniczą wodą mineralną
 - 2 jacuzzi
 - basen pływacki • basen do nauki
- **Świat Sauny**
 - sauna fińska sauna parowa
 - infra-sauna • grota solna • kabinka solna
 - kąpiel w wodzie o różnej temperaturze
- **Kąpielisko letnie**
 - basen pływacki • 2 baseny z wodą termalną
 - basen dziecięcy z jezdźdznią prostą
 - basen z atrakcjami z dwoma olbrzymimi jezdździami krętymi, jacuzzi z dyszami do masażu

WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII





BÜKKSÉKFÜRDŐ GYÓGY – ÉS STRANDFÜRDŐ

Kontakt:
3335. Bükkzsék,
Fürdő út 10., Hungary
Bükksék Termálstrand Kft.

Informácie: +36 30 500 34 37
tel: +36 30 568 17 42
e-mail: info@bukkszekfurdo.hu
web: www.bukkszekfurdo.hu

GPS: N 47.992964 E 20.173665



Celodenný dospelý lístok - druhá osoba zdarma, mimo maďarských štátnych sviatkov

Egésznapos felnőtt belépjegy megvásárlása esetén - második jegy ingyenes

Całodzienny bilet dla dorosłej osoby - druga osoba gratis



Voda je vhodná na liečenie dýchacích problémov, žalúdočných a astmatických ochorení.

- teplota prameňa: 39 °C
- dva bazény s liečivou vodou (jeden kruhový bazén s teplou vodou pre 120 osôb a jeden s mierne teplou vodou)
- sladkovodný zážitkový bazén s plochou 1000 m² so šmykačkami, vírivkami, divokou riekom a ďalšími zážitkovými prvky
- detský bazén
- šmykačka s dĺžkou 136 m (platba osobitne)
- Wellness: finška sauna, parná komora, aromatická sauna, Salvus inhalatórium



A 39 °C gyógyvíz kiválóan alkalmas asztmatikus és gyomorbetegségek, valamint légúti panaszok gyógyítására.

- **Kültéri medencék:**
 - két meleg gyógyvízes medence
 - élménymedence csúszdával, sodrófolyosóval, örvénnel
 - úszómedence
 - gyermekmedence
 - 136 m hosszágú csúszda (kedvezmény nem érvényes)
- **Beltéri medencék:** gyógyvízes medence, finnsauna, gózkámrá, aromatikus száuna, Salvus inhalatórium



Woda nadaje się na leczenie układu oddechowego, astmy oraz dolegliwości żołądkowych.

- Temperatura źródła: 39 °C
- dwa baseny z leczniczą wodą (jeden okrągły basen z ciepłą wodą dla 120 osób i jeden z lekko ciepłą wodą)
- stokowodny basen z atrakcjami o pow. 1000 m² ze zjeżdżalniami, jacuzzi, dziką rzeką i innymi atrakcjami• basen dla dzieci
- zjeżdżalnia o długości 136 m (dodatkowo płatne)



Wellness: sauna fińska, komora parowa, sauna aromatyczna, Salvus Inhalatorium



Celodenný dospelý listok - druhá osoba zdarma

Egésznapos felnőtt belépőjegy megvásárlása esetén - második jegy ingyenes

Całodzienny bilet dla dorosłej osoby - druga osoba gratis



- 76 °C forrásvíz a nyári szzonban a vendégek rendelkezésére áll:
 - hat gyógyvizes medence (36 – 38 °C)
 - óriás jacuzzi, fedett medence
 - két gyermekpancsló
 - gyermekmedence (30 °C)
 - vizijátszótér (34 °C)
 - egy feszített víztükörű úszómedence (26 °C)
 - Jurta medence (30 °C)
 - egy EU szabványos játszótér
 - pillangó medence (április 1- október 31 között üzemel)
- A nyári szzonon kívül 3 külső és egy belső gyógyvizes medence üzemel
- Csúszda (külön jegy megváltása nélkül)



- Temperatura źródła: 76 °C
- Baseny:**
- basen pływacki 26 °C
 - 6 basenów z leczniczą wodą 36 – 38 °C
 - basen dla dzieci 30 °C
 - basen dla dzieci z atrakcjami 34 °C
 - basen wewnętrzny 30 °C
 - ogromne jacuzzi
 - basen Motyl jest otwarty od 01.04 – do 31.10.
 - masaże
 - plac zabaw
- Poza głównym sezonem dostępne są 3 zewnętrzne oraz wewnętrzne baseny z wodą leczniczą.
- NOWE ZJEZDZALNIE**



BOGÁCSI THERMÁLFÜRDŐ



Tepločta prameňa: 76 °C

• **Bazény:**

- plavecký bazén 26 °C
- 6 bazénov s liečivou vodou 36 – 38 °C
- detský bazén 30 °C
- detsky zážitkový bazén 34 °C
- prekrytý bazén 30 °C
- obrovské jacuzzi
- motýlový bazén je v prevádzke od 1.4. do 31.10.
- masáže • detské hracie ihrisko

Mimo hlavné letné sezóny sú k dispozícii 3 vonkajšie a kryté bazény s liečivou vodou.

NOVINKA: TOBOGÁNY v cene vstupu

Kontakt:

Dózsa György u. 16
H-3412 Bogács, Hungary

tel: +36 49 534 410
fax: +36 49 534 055

szallas@bogacsitermalfurdo.hu
www.bogacsitermalfurdo.hu

GPS: N 47.9079059 E 20.529758

WELLNESS VI (W6)



**Celodenný dospelý lístok - druhá osoba
zdarma (mimo sezóny) a 25 % zľava
pre 1 až 4 osoby (v sezóne)**

**Egésznapos felnőtt belépőjegy megvásárlása
esetén - második jegy ingyenes a nyári
idényen kívül, valamint 25 % kedvezmény
1 – 4 személy részére a nyári idényben**

**Całodzienny bilet dla dorosłej osoby - druga
osoba gratis (poza sezonem) lub 25 % zniżki
dla 1 – 4 osób (w sezonie)**



TISZAÚJVÁROSI GYÓGY ÉS STRANDFÜRDŐ ****

Kontakt:
H-3580 Tiszaújváros,
Szederkényi út 12, Hungary

tel.: +36 49 540 460
fax: +36 49 341 420
e-mail: termal@tujvaros.hu
web: www.termal.tujvaros.hu

GPS: N 47.9316671 E 21.0464569

WELLNESS VI (W6)



Kellemes kikapcsolódás egész
évbен, az egész család részére,
7 ha területen.

Kültéri medencék:

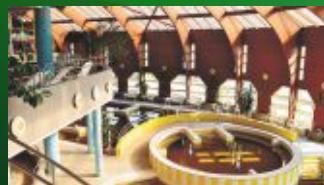
- gyermek vár-medence, 30 °C vízzel
- kalandmedence, 27 °C vízzel
- hullámmedence, 26 °C vízzel
- 50 méteres úszómedence, 24 °C vízzel
- anakonda és kamikaze csúszda medence, 24 °C vízzel
- Inga csúszda

Gyógyvizes medencék:

- fedett gyógyvizes medence, 34 – 36 °C vízzel
- fedett gyógyvizes medence, 36 – 38 °C vízzel
- fedett gyógyvizes medence, 38 – 40 °C vízzel
- kültéri gyógyvizes medence, 32 – 34 °C vízzel

Élményelemek:

- pezsgőfürdő
- vízmasszázs
- infrasauna
- fényterápiai bioszauna
- finn sauna
- szolárium, jégkása
- masszázs
- pedikűr
- éjszakai fürdőzés



Przyjemny relaks dla całej
rodziny podczas całego roku.
(powierzchnia 7 ha).

Baseny odkryte:

- basen dla dzieci Zamek 30 °C
- basen z atrakcjami 27 °C
- basen ze sztucznymi falami 26 °C
- 50 metrowy basen 24 °C
- basen ze zjeżdżalniami 24 °C
(anaconda, zjeżdżalnie kamikadze)
- inga zjeżdżalnia

Príjemný oddych pre celú
rodinu počas celého roka
(rozloha 7 ha).

Vonkajšie bazény:

- hradný detský bazén 30 °C
- dobrodružný bazén 27 °C
- bazén s umelými vlnami 26 °C
- 50 metrový plavecký bazén 24 °C
- bazén so šmykačkami 24 °C
(anakonda, kamikadze šmykačky)
- inga tobogan

Liečebné kúpele:

- voda (65 °C) vyviera z hĺbky 1200 m
- liečba klbových, chronických
ženských a urologických ochorenií,
uvolenie stresu

Liečebné bazény:

- krytý liečebný bazén 34 – 36 °C
- krytý liečebný bazén 36 – 38 °C
- krytý liečebný bazén 38 – 40 °C
- liečebný bazén 32 – 34 °C v exteriéri
- infra sauna • biosauna s fototerapiou
- finská sauna • ľadová kaša, stojacie
a ležiace solárium • masáž • pedikúra
- nočné kúpanie

Uzdrowisko lecznicze:

- woda (65 °C) z głębokości 1200 m
- leczenie stawów i przewlekłe choroby
ginekologiczno - neurologiczne, stres

Terapeutyczne baseny:

- kryty basen leczniczy spa 34 – 36 °C
- kryty basen leczniczy spa 36 – 38 °C
- kryty basen leczniczy spa 38 – 40 °C
- zewnętrzny basen leczniczy 32 – 34 °C
- sauna na podczerwień • biosauna
z terapią promieniami • sauna fińska
- kasza lodowa, stojące i leżące solarium
- pedicure • masaż • nocne pływanie

ZEMPLÉN KALANDPARK

Kontakt:

Zemplén Kalandpark

- Sátoraljaújhely
3980 Sátoraljaújhely, Torzsás u. 25.

e-mail: info@zemplenkalandpark.hu
pokladňa/középállomás pénztár:
+3630/827-5191

web: www.zemplenkalandpark.hu

GPS:

Libegő induló és bob alsó állomás

N: 48,41170°, E: 21,63893°

Középállomás, központi épület, síiskola

N: 48,40573°, E: 21,63490°

ZEMPLÉN
KALANDPARK



Zážitkové prvky:

- stena na lezenie s plochou 400m², výškou 18 m vo vnútri a 21 m vo vonkajších priestoroch
- jedinečná lanová šmykačka vo výške 152 m
- jediná a jedinečná kabínová lanovka v Maďarsku
- najdlhšia sedačková lanovka v Maďarsku s konečnou stanicou na rozhľadni „Vysoký vrch“
- zimná a letná bobová dráha
- klzisko s plochou 1500 m²
- ... a kopa ďalších možností!



Élményelemeink:

- Mászófalközpont 400m² mászható felület, 18 méteres belső, és 21 méteres külső falmagassággal
- Az ország egyedülálló átcúszó kötélpályája, 152 méter magasságban
- Magyarország első és egyetlen kabinos kötélpályája
- 15 állomást magába foglaló tanösvény rendszer
- Magyarország leghosszabb libegője, melynek végállomása a felújított Magas-hegyi kilátó
- Téli-nyári bobpálya, valamint ... és sok mas elmeny lehetoseg!



Atrakcje:

- ścianka wspinaczkowa 400m²
- wyciąg dla sportów ekstremalnych
- jedyna kolejka liniowa na Węgrzech
- 3 zjeżdżalnie, najdłuższy wyciąg krzesitkowy na Węgrzech
- zimowy i letni bobslej
- lodowisko 1500m²
- 3 trasy narciarskie, nauka jazdy na nartach, wypożyczalnia sprzętu narciarskiego



WELLNESS VI (W6)

25% zľava pre 1 až 4 osoby
z pultových cien

25% kedvezmény 1-4 személy
részére

25% zniżka dla 1-4 osób od
obowiązujących cen





**25% zľava pre 1 až 4 osoby z pultových cien
so saunou alebo bez**

**25% kedvezmény 1-4 személy részére
szaunaival, vagy sauna nélkül**

**25% zniżka dla 1-4 osób od obowiązujących
cen z sauną lub bez sauny**



NYÍREGYHÁZA - SÓSTÓGYÓGYFÜRDŐ AQUARIUS ÉLMÉNY - ÉS PARKFÜRDŐ

Kontakt:
4431
Nyíregyháza - Sóstógyógyfürdő,
Sóstói u. Hungary

tel.: +36-42/596-860
e-mail: sostort@sostort.hu
web: www.sostort.hu

CPS: +48°0'18.54", +21°43'27.30"



WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII



Vynovené termálne kúpalisko
Sóstó - Aquarius Élmény
és Parkfürdő ponúka ešte bohatšiu
záťatok po celý rok.

- Termálny svet:
- krytý a vonkajší termálny bazén
- krytá vírivka
- Kneippov bazén
- Zážitkový svet:
- bazén s umelými vlnami
- Kamikadze, rodinný, obrovský
a Black hole tobogán • divoká rieka
- Detský svet:
- detský bazén • hrad s preliezkami
- tobogány • ostrov pokladov
- rozprávkový kostol



- Liečba:
- suché, skupinové aj individuálne
cvičenie • ultrazvuk
- elektroterapia, Soft Laser terapia,
- magnetoterapia, kryoterapia
- bahenné obklady, CO2 kúpel, tangentor,
- podvodné skupinové cvičenie, masáže



- Obnovený saunový svet:
- sauny: finská, infra, parná a kryoterapia



- Letné kúpalisko:
- celoročne otvorený plavecký bazén
- bazén s termálnou vodou
- detský bazén • jakuzzi • divoká rieka
- obrovské tobogány
- najväčší Pool Bar v Maďarsku

25% zľava sa vzťahuje na kúpanie a sauny,
liečebné procedúry sa platia samostatne
v plnej výške. Zľava na saunu sa uplatňuje
pri zakúpení vstupenky, späťne už nie.



A megszépült Sóstógyógyfürdőn található Aquarius Élmény- és Parkfürdő az eddiginél még több szórakozást kínál, egész évben.

Termálvilág:

- fedett és külterei gyógyvizes medence
- fedett pezsgőfürdő
- Kneipp-medence
- **Élményvilág:**
 - hullámmedence
 - Kamikaze csúszda, családi csúszda, óriás csúszda, Black hole csúszda, Vadvíz
- **Gyermekvilág:**
 - gyermekmedence
 - játszóvár mászikákkal
 - csúszdák
 - kincses sziget és inka romtemplom

Gyógyászat:

- száraz-, csoportos- és egyéni gyógytorna
- ultrahang • elektroterápia, Soft Laser terápia, magnetoterápia, krioterápia
- medencefürdő, iszapvakolás, súlyfürdő, víz alatti csoportos gyógytorna

Megújult saunavilág:

- finnsauna, infra sauna, gőz, kryoterápia
- **Parkfürdő:**
 - egész évben működő versenyuszoda
 - gyógyvizes medencék • gyermekmedence
 - jakuzzi • sodrófolyosó • óriáscsúszdák
 - Magyarország legnagyobb Poolbára!
 - A 25% kedvezmény a fürdő- és sauna szolgáltatásokra vonatkozik, a gyógyszolgáltatások teljes áron fizetendők. A sauna kedvezményt csak a belépőjegy megváltásakor lehet érvényesíteni, utólag nem!

Odnownione termy Sóstó - Aquarius Élmény és Parkfürdő oferują szeroką gamę rozrywek i zabawę przez cały rok.

Świat termalny:

- kryty i odkryty basen termalny
- kryte jacuzzi
- basen Kneippa

Świat atrakcji:

- basen ze sztucznymi falami
- zjeżdżalnie: kamikaze, rodzinna, duża i Black Hole
- dzika rzeka
- Świat dzieci:
 - brodzik • zamek z atrakcjami
 - zjeżdżalnie
 - wyspa skarbów
 - bajkowy kościół

Leczenie:

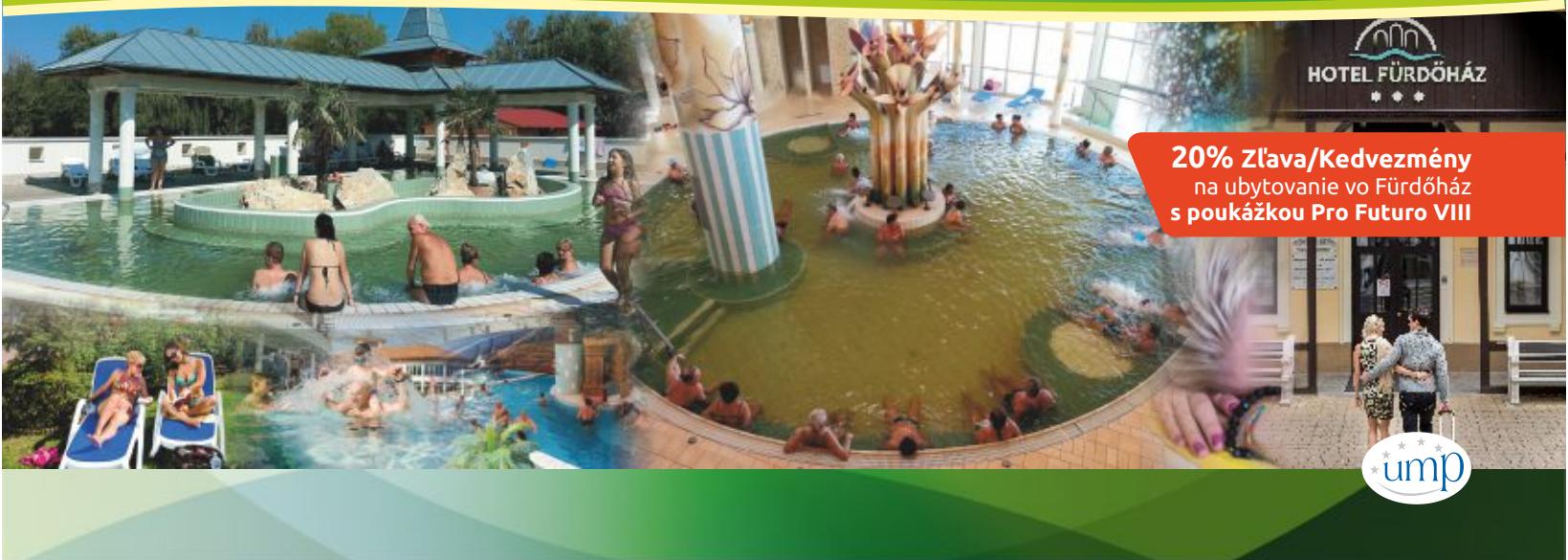
- grupowe i indywidualne ćwiczenia
- USG, elektroterapia, terapia laserowa, magnetoterapia, krioterapia
- okłady borowinowe, kąpiel CO₂, tangentor, podwodne grupowe ćwiczenia, masaże

Odnowniony świat saun:

- sauny: fińska, na podczerwień, parowa i krioterapia

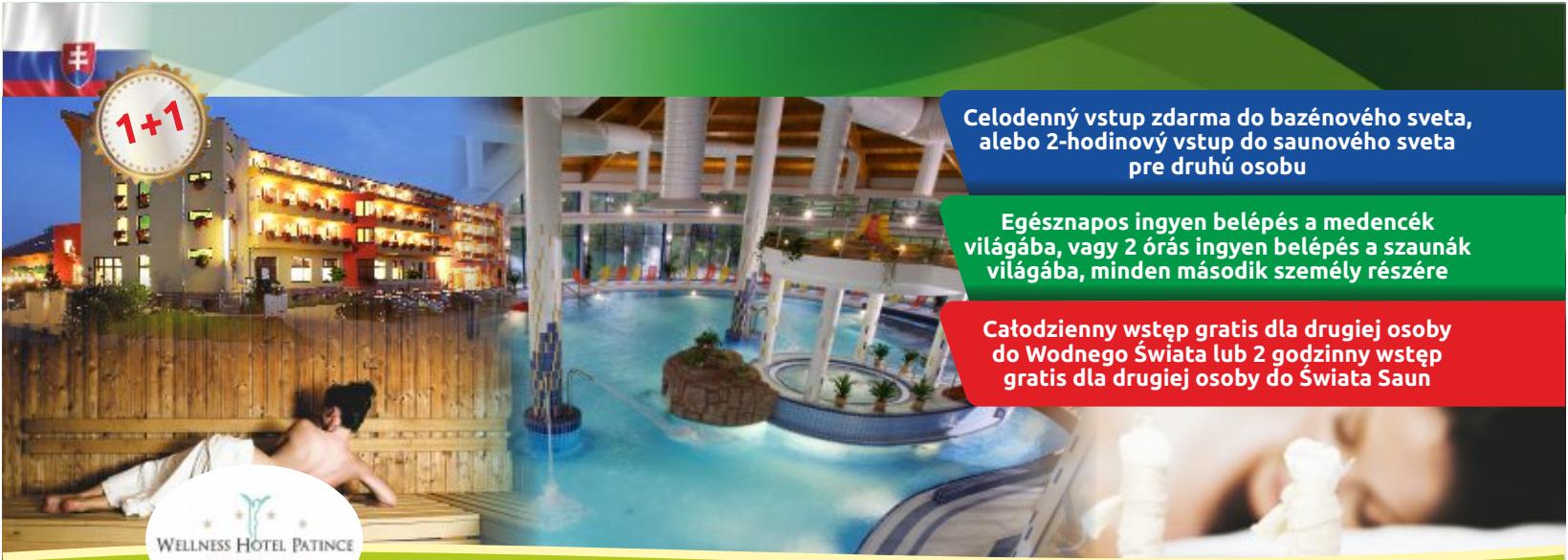
Letnie kąpielisko:

- basen otwarty przez cały rok
- baseny z wodą termalną • brodzik
- jacuzzi • dzika rzeka • duże zjeżdżalnie
- największy na Węgrzech Pool Bar
- 25% zniżka dotyczy kąpieliskowych i pływackich obiektów (świat dzieci, świat termalny i świat atrakcji) za sauny i usługi lecznicze dodatkowa opłata.



20% Zľava/Kedvezmény
na ubytovanie vo Fürdőház
s poukážkou Pro Futuro VIII





1+1



WELLNESS HOTEL PATINCE **** SPA & MARINA

Kontakt:

WELLNESS s. r. o.

Patince 431

946 39 Patince, Slovakia

tel: +421 35 790 85 00

mob: +421 918 886 715

wellnesspatince@wellnesspatince.sk

web: www.wellnesspatince.sk

GPS: N 47°44'5" E 18°18'27"



- Bazénový svet:
 - veľký relaxačný bazén (vodné masážne delá, vodné masážne posteľe, vodný hríb, jaskyňa, divoká rieka...)
 - sedačí klúdový bazén
 - 10-miestenská vírivka
 - detský bazén s tobogánom
- Saunový svet:
 - dve fínske sauny
 - jedna parná sauna
 - jedna bylinkyová aromatická sauna
 - ľadový relax
 - vírivý bazén
 - odpočíváren
 - ochladzovací bazén



- Medencék:
 - nagy relax medence, vízágyúval, masszázzsal, vízi gombákkal
 - pihenő, ülő medence
 - 10 személyes pezsgőfürdő
 - gyermek medence, csúszdával
- Szaunák:
 - két finn szauna
 - gózkamra
 - gyógyfűves, aroma szauna
 - jeges relax
 - pezsgőfürdő



- Wodny Świat:
 - duży basen relaksacyjny (masujące armaty wodne, masujące wodne łóżka, grzybek wodny, jaskinia, dzika rzeka ...)
 - basen do siedzenia
 - 10-osobowe jacuzzi
 - basen dla dzieci ze zjeżdżalnią
- Świat Saun:
 - dwie sauny fińskie
 - sauna parowa
 - ziołowa sauna aromatyczna
 - lodowy relaks
 - jacuzzi
 - wypoczywalnia

Celodený vstup zdarma do bazénového sveta,
alebo 2-hodinový vstup do saunového sveta
pre druhú osobu

Egésznapos ingyen belépés a medencék
világába, vagy 2 órás ingyen belépés a szaunák
világába, minden második személy részére

Całodzienny wstęp gratis dla drugiej osoby
do Wodnego Świata lub 2 godzinny wstęp
gratis dla drugiej osoby do Świata Saun

1+1

Celodenný dospelý lístok - druhá osoba zdarma

Egésznapos felnőtt belépjegy megvásárlása esetén - második jegy ingyenes

Całodzienny bilet dla dorosłej osoby - druga osoba gratis



THERMAL CORVINUS VEĽKÝ MEDER

Kontakt:

TERMÁL s.r.o.

Promenádna ul. 3221/20

932 01 Veľký Meder, Slovakia

tel/fax: +421 31 555 21 04

e-mail: info@thermalcorvinus.sk

web: www.thermalcorvinus.sk

GPS: 47.845758, 17.760674



Mozgásszervi panaszok kezelésére kívánóan alkalmas termálvíz.

• 10 medence 25-37°C

- fedett úszómedence • fedett medence egész évben működő csuszdákkal • pezsgőfürdő
- gyermekmedence játékelemekekkel
- felfedett ülőmedence • rekreációs medence vízmasszázzsal és vizesessel
- családi élménymedence

• Nyáron továbbá • csuszda világ 7 attrakcióval, úszómedence, olasz medence, kinti gyermekmedence játékelemekekkel.

• Tengeri fürdő és sóbarlang

- az immunrendszer erősítő
- a légtakarát tisztítja
- gyógyítja, tisztítja és feszessé teszi a bőrfelületet



Termálna voda s blahodárnymi účinkami na pohybové ústrojenstvo.

- 10 bazénov 25 - 37 °C:
 - krytý plavecký bazén • krytý bazén s celoročnými toboganmi • perličkový kúpel • detský bazén s hračmi elementmi • polokrytý sedací bazén
 - rekreáciu bazén s hydromasážami a vodopádmi • rodinný a zábavný bazén
- V lete navyše • taliansky bazén, toboganový svet so 7 atrakciami, plavecký bazén, vonkajší detský bazén s hračmi elementmi.
- Morský kúpel a solná jaskyňa • posilňuje imunitný systém • prečistuje dýchacie cesty • pomáha pri kožných problémoch
- prečistuje a napína pokožku



Woda termalna o właściwościach pozytywnie wpływających na narządy ruchu.

• 10 basenów od 25 do 37°C

- kryty basen pływacki • jacuzzi • basen dla dzieci z atrakcjami • półkryty do siedzenia • basen rekreacyjny z hydromasażem i wodospadami
- basen rodzinny

• W lecie dodatkowo • włoski basen, świat zjeżdżalń na zewnątrz z 7 atrakcjami, basen pływacki, zewnętrzny basen dla dzieci z atrakcjami, basen dla dzieci

• Morska kąpiel oraz jaskinia solna • wzmacnia system odpornościowy • oczyszcza drogi oddechowe • pomaga przy chorobach skórnych, przy problemach mięśniowo-szkieletowego oraz na reumatyzm

WELLNESS VI (W6)





AQAURUTHENIA SVIDNÍK

Kontakt:

AQAURUTHENIA

Bardejovská 37
089 01 Svidník

tel.: +421 918 548 882
e-mail: recepacia@aquaruthenia.sk
web: www.aquaruthenia.sk

GPS: N 49°18'33.9" E 21°33'34.9"



- **Vnútorné celoročné bazény**
 - relaxačný bazén • masážny bazén
- **Celoročný wellness**
 - bazény s tryskami a vírivkami
 - saunový svet • masáže
- **Vonkajšie letné bazény**
 - plavecký bazén
 - dojazdový bazén pre detskú šmykalku
 - bazén s umelými vlnami
 - detský bazén s mini šmykalkou
 - nový oddychový bazén
- **Vnútorný letný bazén**
 - krytý bazén s teplou vodou a vodnými atrakciami
- **Tobogány a šmykalky**
 - kamikadze • slímk • maxi šmykalka
 - mini detská šmykalka • umelé vlny



- **Egész éven nyitva tartó beltéri medencék**
 - relaxációs medence • masszázs medence
- **Egész éves wellness**
 - pezsgőfürdő • szaunavilág masszázsok
- **Nyári kültéri medencék**
 - úszó medence • hullám medence
 - a gyermek csúszda érkező medencéje
 - minicús zdás gyermekmedence
 - új, pilenő medence
- **Nyári beltéri medencék**
 - melegvízes fedett medence, vízi atrakciókkal
- **Tobogánok és csúszdák**
 - kamikadze csiga óriás csúszda
 - kis gyermekcsúszda mesterséges hullámok



- **Caloroczne kryte baseny**
 - basen relaksacyjny, basen z natryskami
- **Caloroczny wellness**
 - basen z natryskami, jacuzzi
 - świat saun • masaże
- **Zewnętrzne letnie baseny**
 - basen pływacki
 - basen dla dzieci zjeżdżalnie
 - basen ze sztucznymi falami
 - brodzik dla dzieci z małą zjeżdżalnią
 - nowy relaksujący basen
- **Wewnętrzny letni basen**
 - kryty basen z ciepłą wodą i atrakcjami
- **Zjeżdżalnie**
 - kamikaze • ślimak • maxi zjeżdżalnia
 - mini zjeżdżalnia dla dzieci
 - sztuczne fale

Celodenný vstup zdarma pre druhú osobu alebo 25% zľava pre 1 až 4 osoby

Egész napos ingyen belépés egy további személy számára, vagy 25% kedvezmény 1 - 4 személy részére.

Całodzienny wstęp gratis dla drugiej osoby lub 25% zniżka dla 1-4 osób



WELLNESS VI (W6)



AQUAPARK DELŇA PREŠOV

Kontakt:

Aquapark Delňa

Jelšová 5,

080 01 Prešov

Slovakia

tel: +421 904 298 777

e-mail:

manager@aquaaparkpresov.sk

web: www.aquaaparkpresov.sk

GPS: N 48.960240 E 21.260004

WELLNESS VI (W6)

Vstup zdarma pre druhú osobu (Pon – Pia)
a 30 % zľava pre 1 až 4 osoby (Pon – Ne)

Ingyen belépés minden második személy
részére (hétfőtől, péntekig), vagy 30%
kedvezmény 1 – 4 személy részére a belépőjegyek
árának végösszegéből (hétfőtől, vasárnapig)

Wstęp gratis dla drugiej osoby (Pn – Pt) lub
30% zniżka dla 1 – 4 osób od obowiązujących
cen (Pn – Nd)



Vodný raj s celoročným využitím
pre všetky vekové kategórie.

- Bazény

- plavecký bazén
- oddychový bazén s atrakciami
- 2 x horúce oddychové bazény
- detský bazén • tobogán (100 m)
- dvojšmykačka

- Wellness

- 2x fínska sauna
- parná sauna • infra sauna
- bylinkyová sauna • vírivka
- ľadová jaskyňa
- Kneippov kúpeľ
- 8 x hydromasážne a relaxačné sprchy



Vízi paradicsom minden korosztály
számára.

- Medencék

- piheňomedence, extrákkal
- 2 db forróvizes piheňomedence
- gyermekmedence • csúcszda (100 m)
- ikercsúzda

- Wellness

- 2x Finn sauna
- gőzkamra • infra sauna
- aromaterápiás sauna
- jakuzzi • jégbárlang
- Kneipp-zuhany
- 8 db élményzuhany



Całoroczny "Raj wodny"
dla wszystkich kategorii
wiekowych.

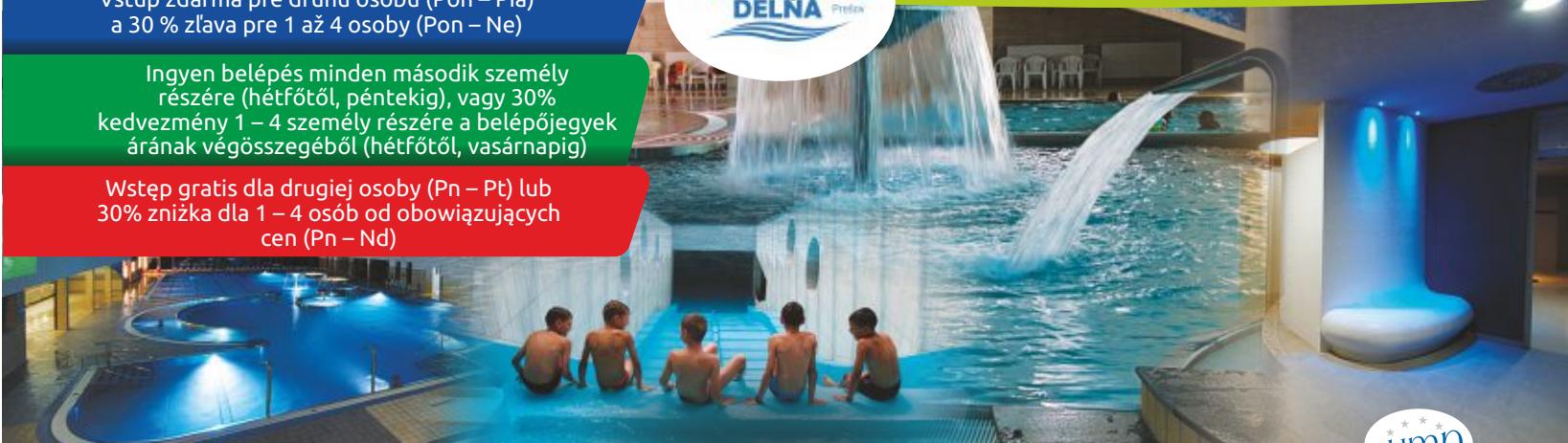
- Baseny

- basen pływacki • basen dziecięcy
- basen wypoczynkowy z atrakcjami
- 2 baseny wypoczynkowe z ciętą wodą
- zjeżdżalnia kręta (100 m)
- podwójna zjeżdżalnia prosta

- Wellness

- 2x sauny fińskie • sauna parowa
- infra-sauna • sauna ziołowa
- jacuzzi • jaskinia lodowa
- basen Kneippa do brodzenia
- 8 stanowisk do hydromasażu
i pryszniców relaksacyjnych

**AQUAPARK
DELŇA** Prešov





THERMALPARK ŠÍRAVA

Kontakt:

Thermalpark Šírava

TRR centrum Kaluža, s. r. o.,
Kaluža 780
072 36 Kaluža

tel: +421 944 383 486
+421 56 285 2020
+421 56 285 2021

e-mail: recepce@thermalparksirava.sk
web: www.thermalparksirava.sk
Facebook: Thermalpark Šírava

GPS: 48°48'07.5"N 22°00'09.6"E

30% zľava na celodenné a 3-hodinové vstupy pre 1 až 4 osoby

30% kedvezmény az egész napos, vagy a 3 órás belépő jegyek árából 1-4 személy részére

30% znižka na całodzienne i 3 godzinne biletty dla 1-4 osób



Celoročne otvorený / Egész évben nyitva / Otwarty przez cały rok



- **Vodný svet - vnútorná časť:**

- relaxačný bazén 28-33 °C
- masážny bazén 36 °C
- športový bazén ponúka simuláciu morských vln 28-32 °C
- detský bazén 32 °C

- **Vodný svet - vonkajšia časť:**

- oddychový bazén 28-32 °C
- masážny bazén 32 °C
- sedači thermálny bazén 36 °C

- **Wellness:**

- saunové ceremoniály
- finská sauna • parná sauna
- bio sauna – bylinkyová • infra sauna
- Kneippov šliapací kúpeľ
- viacmiestny whirlpool • vodné posteľe
- tepidária • masáže

- **Relax zóna:**

- zážitkové kúpele v drevených kadiach
- celotelové zábaly a masky
- panoramatická sauna
- masáže

- **Vízi világ bělorégi rész:**

- sportmedence tengeri hullám szimulációval 28-32 °C vízzel
- gyerekmedence 32 °C vízzel
- óriás csúszda • kis csúszda
- vadvíz • hinta öböl

- **Vízi világ - kultérni rész:**

- pihenő medence 28-32 °C vízzel
- vízimasszázs 32 °C vízzel
- termálvizes ülő medence 36 °C vízzel

- **Wellness:**

- Szauna ceremoniálk • finn sauna
- gózkamra • gyógyfürjes bio sauna
- infra sauna • Kneipp fürdő
- több férőhelyes whirlpool • vízágy
- tepidárium • masszázs

- **Pihenő zóna:**

- Fakádas élmény fürdő
- egészségtörökítés
- panoramatikus sauna • masszázsok

- **Wodny Świat - wewnętrzna część:**

- basen relaksacyjny 28-33 °C
- basen z masażem 36 °C
- basen sportowy oferujący symulację fal 28-32 °C
- basen dla dzieci, 32 °C
- zjeżdżalnia duża • zjeżdżalnia mała



relaxmarket
relaxuje s rozumom

- dzika rzeka • bujający zalew

- **Wodny Świat - zewnętrzna część:**

- basen relaksacyjny 28-32 °C
- basen z masażem 32 °C
- siedzący basen termalny 36 °C

- **Wellness:**

- sauna fińska • sauna parowa
- Bio sauna - sauna ziołowa
- Infra sauna • basen Kneippa
- wieloosobowe jacuzzi • wodne łóżka
- Tepidarium • masaż

- **Strefa relaksu:**

- Kapiele w drewnianych kądzich
- Okłady na całe ciało
- Sauna panoramiczna
- masaż

WELLNESS VI (W6)



AQUACITY POPRAD

Kontakt:

AQUAPARK Poprad, s.r.o.

Sportová 1397/1
058 01 Poprad, Slovakia
tel.: +421 52 78 51 111
fax: +421 52 78 51 508
e-mail: info@aquacity.sk
web: www.aquacity.sk

GPS: N49°03'37 E20°18'26



13 termálnych a relaxačných bazénov, tobogány, moderné wellness – vodný svet pod Vysokými Tatrami počas celého roka.



WELLNESS VI (W6)



AQUA PACKET

Vstup do všetkých vnútorných a vonkajších bazénov Aquaparku:

- vonkajšie termálne bazény
- relaxačné bazény Blue Sapphire s laser show
- bazény Blue Diamond s nápojovými barmi
- Mayská pyramída (počas leta)
- 50 m plavecký bazén
- tobogány, vodné atrakcie a chromoterapia
- detský bazén Treasure Island - Ostrov pokladov



25% zľava pre 1 až 4 osoby z pultových cien na AQUA PACKET

25% kedvezmény 1 – 4 személy részére a AQUA PACKET csomag árából

25% zniżki dla 1 – 4 osób od obowiązujących cen na AQUA PACKET



13 termál és relax medence, csúszdák, wellness a Magas Tátra lábánál, egész évben.

AQUA PACKET :

Szabad belépés az aquapark minden belsei és kultéri medencéjébe:

- kultéri medencék
- lézer show-al tarkított Blue Sapphire relaxációs medencék
- BlueDiamond medencék bárral
- Maya pyramis (nyáron)
- 50 m úszómedence
- csúszdák, vízi látványosságok és fényterápiával
- gyermekmedence Treasure Island – Kincses sziget



13 termalnych i relaksacyjnych basenów, zjeżdżalnie, nowoczesne wellness – wodny świat pod Tatrami czynny cały rok.

AQUA PACKET

Dostęp do wszystkich wewnętrznych i zewnętrznych basenów Aquaparku:

- zewnętrzne baseny termalne
- baseny relaksacyjne BlueSapphire z laser show • baseny blue Diamond z barem
- Piramida Mayów (czynna w lecie)
- 50 m basen pływaćki • zjeżdżalnie, atrakcje wodne i chromoterapia
- baseny dla dzieci Treasure Island – Wyspa Skarbów





GRAND HOTEL BELLEVUE ****

WELLNESS

Kontakt:

GRAND HOTEL BELLEVUE, a.s.

Horný Smokovec 21

062 01 Vysoké Tatry

Slovenská republika

Tel.: +421/ 52 4762 111,

+421/ 905 385 271,

+421/ 915 790 064

Fax: +421/ 52 4422 719

e-mail:

hotelbellevue@hotelbellevue.sk

rezervácie:

reservations@hotelbellevue.sk

web: www.hotelbellevue.sk

GPS: N 49°08,4' E 20°13,76'



- Bazén + whirlpool

- príjemný pocit osvieženia získať v hotelovom bazéne, ktorý je jedným z najväčších vo Vysokých Tatrách s teplotou vody 28°C
- whirlpool

- Wellness centrum

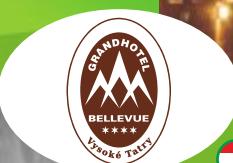
- Saunový svet + bazén a whirlpool
- suchá (fínska) sauna
- parná sauna
- soľná sauna
- bylinková sauna
- eukalyptová sauna



30% zľava pre 1 až 4 osoby do wellness centra (bazén + saunový svet) alebo na vstup bazén + whirlpool

30% kedvezmény 1-4 személy részére a wellness központba (medencék + szauna) vagy medencékbe + whirlpool nélkül

30% zniżka dla 1-4 osób do Wellness (basen + świat sauna) lub na wejście na basen + jacuzzi



- Medencék + whirlpool

- a felüdülés kellemes érzését biztosítja a 28°C hőmérsékletű szállodai medence, mely a legnagyobb a Magas Tátrában
- whirlpool

- Wellness központ

- Szaunák + medencék és whirlpool
- száraz finn szauna
- gőzkamra
- sószuna
- gyógyfürdőes szauna
- eukaliptuszos szauna



- Basen + jacuzzi

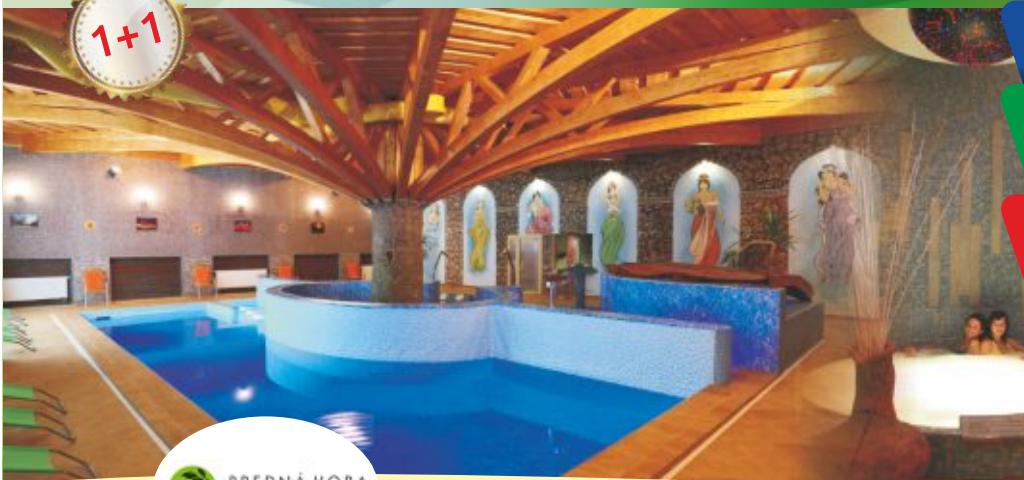
- przyjemne poczucie orzeźwienia w hotelowym basenie, który jest jednym z największych w Tatrach Wysokich z temperaturą wody 28 °C.
- jacuzzi

- Wellness centrum

- Świat saun + basen i jacuzzi
- sauna fińska
- sauna parowa
- sauna solna
- sauny ziołowe
- sauna eukaliptusa



1+1



PREDNÁ HORA
REKREAČNÝ AREÁL

PREDNÁ HORA REKREAČNÝ AREÁL

Kontakt:
Rekreačný areál Predná hora
Predná Hora, 049 01 Muráň

tel: 058 / 44 94 158
(7:00 - 19:00)
mob: 0910 923 535; 0915 956 173
(7:00 - 19:00)
e-mail: ra@prednahora.sk
web: www.prednahora.sk

GPS: N 48°45'52.0" E 20°06'21.8"



Poznajte pravý význam slov
Regenerácia a Oddych!

- Wellness centrum v areáli je komplex relaxačných a regeneračných priestorov, ktoré teplom, vlhkostou, chladom, vôňou, svetlom a zvukom blahodárne pôsobia na ľudský organizmus.

Ponúkame parné kúpele, horúce suché kúpele, vírivý kúpeľ, ľad a chlad celého tela, rôzne hydromasáže a telové masáže.

- Súčasťou centra je:

- Hradný wellness • Vŕalny svet
- Vodný svet • Solná jaskyňa
- Masáže a Procedúry

- Otváracie hodiny:

denne 9:00 - 21:00

WELLNESS VI (W6)



Ismerje meg a regeneráció
és pihenés szavak jelentését!

- Az wellness épület együttesben található relaxációs és regenerációs központ, mely részlegek melegsége, nedvessége, hidege, illata, fénye és hangja kedvezően hatnak az emberi szervezetre. Kínálunkban szerepel gőzfürdő, forró száraz fürdő, pezsgőfürdő, jeges fürdő, különböző hidro masszázsok és test masszázsok.

- A központban találhatók:

- Wellness vár • Képzelt világ
- Vízi világ • Só barlang
- Masszázsok és egyéb Procedúrák

- Nyitvatartási idő:

naponta 9.00 - 21.00 óráig"



Poznaj prawdziwe znaczenie słów
Regeneracja i Wypoczynek!

- Centrum odnowy biologicznej jest kompleksem obiektów relaksu i regeneracji, które cieplem, wilgotością, zimnem, zapachem, światłem i dźwiękiem korzystnie oddziałują na organizm ludzki.

Ośrodek oferuje łazienki, gorące i suche kąpiele, jacuzzi, lód i zimno w całym ciele, różnego rodzaju masaże wodne.

- Częścią ośrodka jest:

- Zamkowy wellness • Vital świat
- Wodny świat • Jaskinia solna
- Masaże i Zabieggi.

- Godziny otwarcia:

codziennie 9:00 do 21:00



3 hodinový vstup zdarma pre druhú osobu
do Hradného wellness (pondelok až štvrtok)

3 órás ingyen belépés egy további
személy számára a Vár wellness-be
(hétfőtől csütörtökig)

3 godzinny wstęp gratis dla drugiej osoby
gratis do Zamkowego Wellness
(poniedziałek - czwartek)





**10 - 25% zľava pre 1 až 4 osoby
(plte, rafting, bicykel, ubytovanie, strava)**

**10 - 25% kedvezmény 1 – 4 személy részére
(tutaj, rafting, kerékpár, szállás, étkezés)**

**10 – 25% zniżka dla 1 – 4 osób (traty, rafting,
rowery, zakwaterowanie, wyżywienie)**



- Pltník (Tutajos) panzió – PIENINY
- I. PaTS - Első Tutajos és Idegenforgalmi Társaság
- CanoeRaft-Dunajec
- Červený Kláštor (Vörös Kolostor)
- Pieniny-hegység

Legyen része egy különleges élményben - tutajozzon hagyományos, fából készült tutajokon, élvezze az adrenalint - próbálja ki a raftingot, kerékpározzon, töltse nálunk az éjszakát - mindenzt egy helyen.



WELLNESS VI (W6)

- Pensjonat "Flisak" – PIENINY
- Pierwsza Spółka Flisacka i Turystyczna na Dunajcu
- CanoeRaft – Dunajec
- Czerwony Klasztor – PIENINY

Wyjątkowa atrakcja turystyczna – spływ tradycyjnymi drewnianymi tratwami, przysparzający adrenaliny rafting, turystyka rowerowa (wszystko w jednym miejscu)

PIENINY

Kontakt:

Penzion Pltník & Camping

Dunajec – PIENINY
059 06 Červený Kláštor 93, Sk
tel: +421 52 482 26 56
fax: +421 52 482 25 25
mob: +421 905 471 108
+421 915 890 937
email: info@penzionpltnik.sk
info@campingdunajec.sk
hrivko@1-pltnicka.sk
solar@1-pltnicka.sk
info@canoeraft-dunajec.sk
www.penzionpltnik.sk
www.campingdunajec.sk
skype: penzionpltnik 1.pltnicka
GPS: N 49,39028 E 20,39833



- Penzión Pltník – PIENINY
- 1. Pltnická a Turistická Spoločnosť na Dunajci
- CanoeRaft – Dunajec
- Červený Kláštor – PIENINY

Jedinečná turistická atrakcia – splav na tradičných drevených ptiach, adrenalín s raftingom, cykloturistika, ubytovanie (všetko na jednom mieste)





30%



Slovenské opálové bane

SLOVENSKÉ OPÁLOVÉ BANE

Kontakt:
 Opálové bane Libanka, s.r.o.
 Floriánova 12
 080 01 Prešov
 tel.: +421 77/ 258 96
 mob.: +421 948 450 321,
 +421 918 500 741
slovakiaopal@slovakiaopal.com
www.slovakiaopal.com
 GPS:
 N48° 54' 14.0226381", E21° 27'
 38.3184242"

WELLNESS VI (W6)



Slovenské opálové bane ako jediné opálové bane na našom kontinente, patria medzi svetové skvosty v rámci histórie a tăžby Slovenského drahého opálu – slovenského národného drahokamu. Podzemie opálovej bane ukrýva okrem Slovenského drahého opálu aj množstvo minerálov, ktoré majú blahodarný účinok na dýchacie cesty a pleť.

- prehliadka v podzemí trvá cca 45 – 60 min.
- stála celoročná teplota je 4°C.
- prehliadkový okruh má dĺžku 1,28 km
- najnižší bod v I. okruhu je cca 150 m pod zemou
- v opálových baniach je viac ako 30 km banských chodieb



A szlovák opálbánya, a kontinens egyedüli opálbányája, mint nemzeti ékszer, a világ ékkességei közé tartozik. A föld mélye a drágaköveken kívül, még sok egyéb ásványi anyagot is rejti, melyek gyógyítólag hatnak a lézési utak és a bőr felületre.

- egy föld alatti séta kb 45-60 percig tart
- a barlang hőmérséklete egész évben 4 °C
- a bemutatható útvonal hossza 1,28 km
- az első övezet legmélyebb pontja kb 150 m a föld színe alatt
- a bánya bányászati útvonalra több mint 30 km



Słowackie kopalnie opali jako jedyne kopalnie opali na naszym kontynencie należą do światowych skarbów w kontekście historii i wydobycia szlachetnych opali na Słowacji - słowacki narodowy kamień szlachetny

W kopalni oprócz opali znajduje się również wiele minerałów, które mają korzystny wpływ na układ oddechowy i skórę.

- zwiedzanie trwa około 45-60 min.
- stała temperatura przez cały rok wynosi 4 °C
- szlak turystyczny ma długość 1,28 km
- najwyższy punkt pierwszego szlaku znajduje się około 150 m pod ziemią
- w kopalni opalu jest ponad 30 km podziemnych korytarzy



30% zľava z 50,-€ vstupu pre max. 5 osôb,
po zľave cena skupinového vstupu 35,-€

30% kedvezmény, az 50,- € értékű belépjegyek árából, max. 5 személy részére

30% zniżki z 50,- € wejście dla max. 5 osób
po zniżce cena biletu dla grupy wynosi 35,- €



SNEŽNÉ SKÚTRE

SKI REJDOVÁ

Rezervácia termínu jazdy:
Lyžiarské stredisko SKI Rejdová
 Jaroslav Breznen
 Rejdová 190, 049 26 Rejdová

tel: +421 911 221 446
 e-mail: info@skirejdova.sk
 web: www.skirejdova.sk

GPS: N 48°47'18,5" E 20°16'58,2"

**25% zľava z pultových cien jazd
 na snežnom skútri pre 1 až 4 osoby**

**25% kedvezmény 1 – 4 személy
 részére a hó szkúter kölcsönzési
 díjának árából**

**Skuter śnieżny - 25% zniżka
 dla 1-4 osób
 od cen obowiązujących**



Prídeťte si vychutnať relaxačnú, adrenalínovú jazdu zimnej prírody na bezpečných a upravovaných trasách v peknom prírodnom prostredí s nádhernými výhľadmi.

- Ponúkame Vám:**

- jazda až pre 20 členné skupiny
- firemné akcie
- detské skútre
- osobitná ponuka
- večerné a nočné jazdy



Jöjjön el központunkba és ízlelj meg a téli lesiklás izgalmait, biztonságos és karbantartott pályáinkon, gyönyörű környezetben, szép kilátással.

- Kínálatunk:**

- lesiklás egész 20 fős csoportokig
- vállalati rendezvények
- gyermek hó szkúterek
- egyéb kínálat
- esti és éjszakai lesiklás



Zapraszamy na zimową adrenaliniową jazdę na dobrze przygotowanych i bezpiecznych trasach w pięknej okolicy.

- Oferujemy:**

- jazdy dla grup aż 20-osobowych
- imprezy firmowe
- skutery dla dzieci
- oferty specjalne
- wieczorne i nocne jazdy

WELLNESS VI (W6)





STRACHAN SKI CENTRUM ŽDIAR

Kontakt:

Strachan SKI Centrum

Ždiar, 059 55 Belianske Tatry
Slovakia

tel.: +421 (0)905 15 18 15

e-mail: strachan@penzionstrachan.sk
web: www.skicentrumstrachan.sk

GPS: N 49°16'35" - E 20°14'05"

WELLNESS VI (W6)



Pozývame všetkých vyznávačov zimných športov na lyžiarske stredisko STRACHAN SKI CENTRUM v Ždiari, priamo pri WELLNESS PENZIÓNE*** STRACHAN. Vychutnajte si jedinečnú lyžovačku v lone Spišskej Magury a Belianskych Tatier. Na svoje si prídu aj priaznivci bežeckého lyžovania - po hrebeni Spišskej Magury. Na stredisko je bezproblémový prístup autom, parkovisko bezplatné.

- Ponúkame:

- požičívania lyží a snowboardov, detských sánok a detských prílieb
- Ski school každý deň od 9:00 - 17:00
- Deti do 5 rokov lyžujú úplne zadarmo.

30% zľava na 4-hodinový skipass, 20% zľava na zapožičanie skicompletu a snowkompletu pre 1 až 4 osoby, 15% zľava na zážitkovú jazdu ratrakom, 10% zľava z celkovej konzumácie v penzióne Strachan a v hoteli Bachledka

30% kedvezmény 4 órás skipassra, 20% kedvezmény komplet sítelšerelés kölcsönzésre, vagy snowkomplettre 1-4 személy részére, 15% kedvezmény egy elmeny utazásra ratrakal, 10% kedvezmény a fogyszásról árából a Strachan panzióban és Bachledka szállóból

30% znižka na 4-godzinny karnet narciarski, 20% zniżka na wynajem ski i snow zestawu dla 1-4 osób, 15% zniżki na jazdę ratrakiem, 10% zniżka z całkowitej konsumpcji w pensjonacie Strachan i w hotelu Bachledka



Zapraszamy wszystkich miłośników sportów zimowych do ośrodka STRACHAN Ski Centrum w Ždiar, znajdującym się bezpośrednio przy pensjonacie Wellness Penzion *** STRACHAN. Przejź wyjątkowe chwile w rejonie Spišskiej Magury a Belianskich Tatier. Miejsce jest również idealne dla zwolenników narciarstwa biegowego - wzdłuż grzbietu Spišskiej Magury. Do ośrodka łatwo dojechać samochodem, parking jest za darmo.

- Oferujemy:

- wypożyczalnia nart i snowboardów, sanek oraz kasków dla dzieci
- Ski school codziennie od 9:00 do 17:00
- Dzieci do 5 lat jadzą całkowicie za darmo.



A télű sportok kedvelőit várjuk a Ždiari STRACHAN síközpontba, közvetlen a STRACHAN WELLNESS PANZIÓ*** szomszédságában. Fedezze fel a látását a szépességi Magura és a belső Tátra dombain. A szépességi Magura gerincén a sífutás kedvelői is megtalálják számításaiat. A központ gond nélkül megközelíthető gépkocsival, hol a parkolás ingyenes.

- Kínálatunk:

- síléc snowboard, szánkó és gyermek védősisak kölcsönzés
- síkotkatas naponta 9.00 - 17.00 -ig
- Gyerek 5 éves korig ingyen síelhetnek.





25% zľavy z celodenných skipassov (dospelý, dieťa) v Ski centre Bačova Roveň



25% kedvezmény az egésznapos síberlet árából (felnőtt, gyerek) a "Bačova rovň" síközpontban.

25% znižka na całodzienne karnet narciarski (dorosłych, dzieci) w ośrodku narciarskim Bačova rovň



BAČOVA ROVŇ VYŠNÁ BOCA

Kontakt:

Hotel * Barbora**
Penzióń ** Barborka

Vyšná Boca č. 73, 032 34 Malužiná

tel: +421 918 777 279
e-mail: hbarbora@hotelbarbora.sk
web: www.hotelbarbora.sk
www.bacovaroven.sk

GPS: 48°55'32.0"N 19°45'00.2"E

relaxmarket
relaxujte s rozumom



Hotel *** Barbora má pre svojich návštěvníkov k dispozici dvojlôžkové izby, rodinné izby, pre náročnejších 3 apartmány a pre najmenších detské postielky.

Ski centrum Bačova rovň *** je situované v bezprostrednej blízkosti Hotela *** Barbora. V Ski centre návštěvníci nájdú 3 vleky a lyžovačku pre každého zabezpečia 3 svahy s lyžiarskymi tratami so všetkými stupňami obťažnosťí.

Penzióń ** Barborka sa nachádza priamo v obci Vyšná Boca, cca 350 m od Hotela *** Barbora, slúži ako depandance hotela. Je postavený v rustikálnom štýle na mieste 2 pôvodných zrubových dreveníc, ktorých zachované časti sú zakomponované tak v exteriéri ako aj v interiéri.



A Barbora*** szálló kétágyas és családi szobákkal, az igényesebbek részére pedig 3 apartmánnal, valamint a legkisebbek számára gyerekágakkal várja vendégeket.

A „Bačova rovň“*** síközpont a Barbora szálló közvetlen közelében helyezkedik el. A síközpontban 3 különböző nehézségű lesiklópályán, 3 felvonó szolgálja a síelni vágyókat.

A Barborka** panzió közvetlen Vyšná Boca községben, a szállótól kb. 350 m távolságra található és a szálló részé. A rusztikális stílusú panzió két egykor faházikó hélynél épült, mely faházak megmaradt elemei beépítettek a panzió belső és külső részébe.



*** Hotel Barbara oferuje swoim gościom pokoje dwuosobowe, pokoje rodzinne, a dla bardziej wymagających 3 apartamenty. Dostępne są również łóżeczka dla dzieci

Ośrodek narciarski Bačova rovň *** położony jest w bezpośrednim sąsiedztwie Hotelu Barbora ***. W ośrodku narciarskim znajdują się 3 wyciągi i jazdę na nartach dla każdego zapewniają trzy stoki o różnym stopniu trudności.

** Pensjonat Barborka jest usytuowany w miejscowości Vyšná Boca, około 350 m od hotelu *** Barbora. Pensjonat podlega hotelowi Barbora. Jest on zbudowany w stylu rustykalnym w miejscu dwóch oryginalnych domów drewnianych, których części są wkomponowane w wewnętrzną i zewnętrzną elewację pensjonatu.

WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII



**NOVÉ
ÚJ
NOWOŚĆ**

30% Zľava/Kedvezmény
z pultových cien pobytov
s poukážkou Pro Futuro VIII



WELLNESS HOTEL*** REPISKÁ

Kontakt:

WELLNESS HOTEL * REPISKÁ**

Demänovská dolina č. 31,
031 01 Liptovský Mikuláš, Slovakia

tel: +421 918 777 024

e-mail: recepacia@repiska.sk

web: www.repiska.sk

GPS: 48°59'26.3"N 19°34'33.0"E

Wellness Hotel *** Repiská, poskytuje v rokoch 2016 a 2017 držiteľom šekových poukážok Pro Futuro VIII **30%** zľavu z pultovej ceny (izba, apartmán v hoteli Repiská (min 2 noci).

V cene nie je zahrnutá daň z ubytovania.

Aktuálne ceny pobytov nájdete na
www.repiska.sk



**ku 3-hod. vstupenke
do Balneoterapie + saunový svet
druhá osoba vstup zdarma
v hoteli Repiská
pre neubytovaných klientov
s Poukážkou Wellness VI (W6)**

WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII





**NOVÉ
ÚJ
NOWOŚĆ**



15 - 20%
Zľava/Kedvezmenný
z pultových cien pobytov



MIKULÁŠSKA CHATA *** JASNÁ HOTEL V SRDCI PRÍRODY

Kontakt:

HOTEL MIKULÁŠSKA CHATA

Demänovská Dolina 75
031 01 Liptovský Mikuláš

mob.: +421 918 371 702

tel.: +421 44 55 916 76

e-mail: recepcia@mikulasskachata.sk
web: www.mikulasskachata.sk

GPS: 48°58'9.33"N / 19°34'30.56"E

Hotel Mikulášska Chata *** leží 2 minúty od Vrbického plesa priamo v stredisku Jasná, cca 200 m od nástupnej stanice lanovej dráhy. Hotel je situovaný v krásnej prírode, nerušený okolitým ruchom strediska či dopravy v ňom. Nostalgická budova klasickej tatranskej architektúry ponúka pod jednou strechou veľmi kvalitné služby, štýlové ubytovanie, dizajnové wellness, zábavu pri bowlingu a bohaté športové vyžitie pre všetkých. Zľava na pobyt z pultových cien
-20% v mimosezóne od 1.5.2017 – 22.12.2017,
-15% v zimnej sezóne od 9.1.-30.4.2017.

Všetky cenníky ponúkaných pobytov a podrobnejšie informácie nájdete na: www.relaxmarket.sk/
projekt Wellness VI (W6) / Pro Futuro VIII



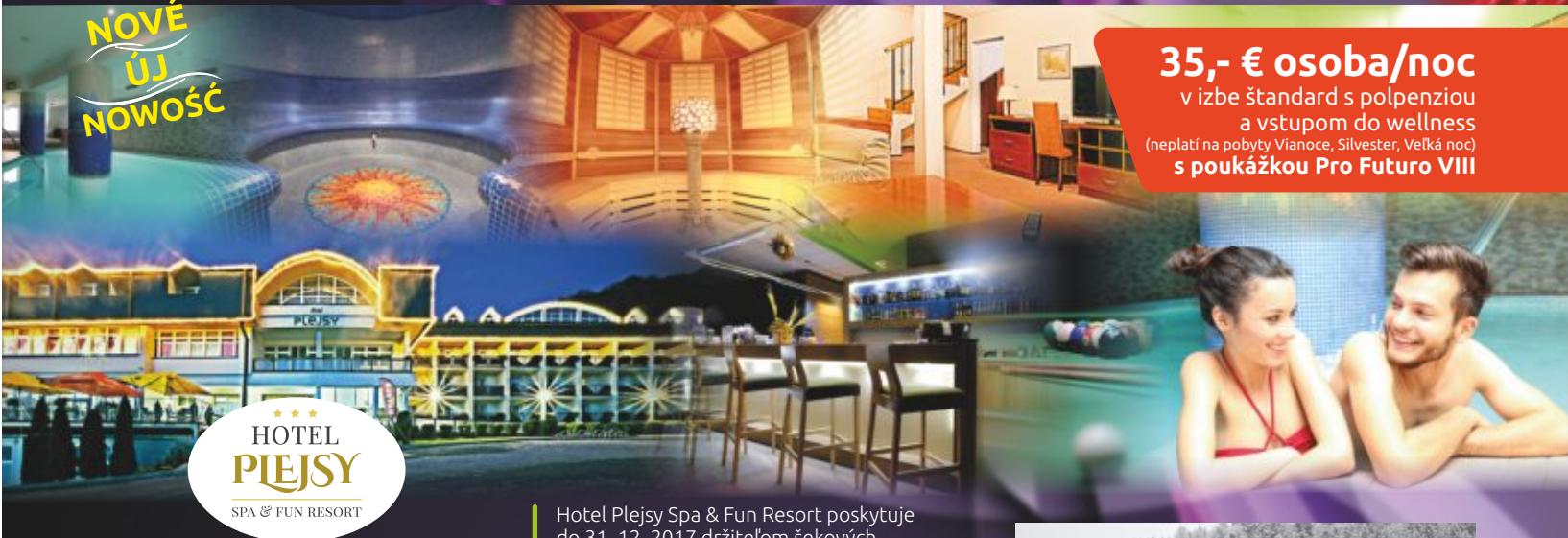
**2-hodinový vstup do WELLNESS
JASNÁ zdarma pre druhú osobu
s poukázkou Wellness VI (W6)**

WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII

relaxmarket
relaxuje s rozumom



NOVÉ
ÚJ
NOWOŚĆ



HOTEL PLEJSY ★★★

Kontakt:

Hotel Plejsy Spa & Fun Resort

Cintorínska 1173/3

053 42 Krompachy

Slovensko

tel: +421 (0) 53 429 8015

+421 (0) 911 240 021

fax: +421 (0) 53 429 8016

e-mail: recepacia@hotelplejsy.sk

web: www.hotelplejsy.sk

GPS: N 48.9059662837 E 20.8914685249

WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII

Hotel Plejsy Spa & Fun Resort poskytuje do 31. 12. 2017 držiteľom šekových poukážok Pro Futuro VIII ubytovanie v cene **35,- € osoba/noc** v izbe štandard s polpenziou a vstupom do Wellness.

Táto cena neplatí počas sviatkov (Vianoce, Štefan, Silvester, Veľká noc).

V cene nie je zahrnutá daň z ubytovania.



**2-hodinový vstup do WELLNESS
centra zdarma pre druhú osobu
s poukážkou Wellness VI (W6)**

Všetky cenníky ponúkaných pobytov a podrobnejšie informácie nájdete na:

[www.relaxmarket.sk/projekt Wellness VI \(W6\) / Pro Futuro VIII](http://www.relaxmarket.sk/projekt_Wellness_VI_(W6)_/Pro_Futuro_VIII)



35,- € osoba/noc

v izbe štandard s polpenziou
a vstupom do wellness
(neplatí na pobyt Vianoce, Silvester, Veľká noc)
s poukážkou Pro Futuro VIII



HOTEL AQUATERMAL***

ČAROVNÉ MIESTO PRE RELAX A ODDYCH

Hotel Aquatermal Strehová poskytuje v rokoch 2016 a 2017 držiteľom šekových poukážok Pro Futuro VIII zľavu **20 %** z pultových cien pobytov (izba, apartmán) v termínoch do 31. 12. 2017 bez obmedzenia dĺžky pobytu (v cene pobytov raňajky a vstup do wellness, vonkajších a vnútorných bazénov) a zľavu **10 %** z cien pobytových balíkov vedených na stránke www.strehova.sk.

V cene nie je zahrnutá daň z ubytovania.

Aktuálne ceny pobytov nájdete na www.strehova.sk

Všetky cenníky ponúkaných pobytov a podrobnejšie informácie nájdete na:
www.relaxmarket.sk/projekt_Pro_Futuro_VIII

PRO FUTURO VIII

Az alsósztregovai Hotel Aquatermal a 2016 és 2017-os évenben, 2017.12.31 közötti időszakban **20%** kedvezményt biztosít a Pro Futuro VIII betétlap tulajdonosai részére az aktuális szállás árából. (az ár a szálláson kívül tartalmazza a reggeli árat, valamint valamennyi beltéri és kültéri medence használati díját), vagy **10%** kedvezményt biztosít a www.strehova.sk honlapon meghirdetett csomagok árából.

Az ár nem tartalmazza a szállás után fizetendő helyi adót.

Az aktuális árak megtalálhatók a szálloda honlapján.

20%
Zľava/Kedvezmény
z pultových cien pobytov



Kontakt / Elérhetőségünk:
AQUATERMAL Strehová
Hlavná 320
991 02 Dolná Strehová
Slovakia
tel: +421 (47) 430 88 11
e-mail: info@strehova.sk
web: www.strehova.sk

GPS:
N 48°14'59.4" E 19°29'17.8"



Valamennyi árajánlat és részletesebb információ megtalálható a www.relaxmarket.sk honlapon a Pro Futuro VIII név alatt.



Zľava/Kedvezmény 45%
z pultových cien pobytov
Zľava/Kedvezmény 10%
z ceny pobytových balíkov



A hajdúszoboszlói Hotel Atlantis**** superior Medical, Wellness & Conference a 2016 és 2017-es évben a www.hotelatlantis.hu honlapon feltüntetett aktuális napi szobaárakból **45%** kedvezményben, vagy a csomagárakból **10%** kedvezményben részesít a Pro Futuro VIII betétlap tulajdonosait. Az ár nem tartalmazza a szállás után fizetendő idegenforgalmi adót.

Valamennyi árájánlat és részletesebb információ megtalálható a www.relaxmarket.sk honlapon a **Pro Futuro VIII** név alatt.

Všetky cenníky na ponúkané pobytové a podrobnejšie informácie nájdete na [www.relaxmarket.sk/projekt – Pro Futuro VIII](http://www.relaxmarket.sk/projekt--Pro_Futuro_VIII).

PRO FUTURO VIII

HOTEL ATLANTIS **** SUPERIOR MEDICAL, WELLNESS & CONFERENCE HAJDÚSSZOBOSZLÓ

Hotel ATLANTIS****superior Medical, wellness & Conference, Hajdúszoboszló, poskytuje v rokoch 2016 a 2017 držiteľom šekových poukážok Pro Futuro VIII. zľavu **45 %** z ceny pobytu (polpenzia a vstup do wellness) z aktuálnych cien na stránke www.hotelatlantis.hu alebo zľavu **10 %** z cien pobytových balíkov na www.hotelatlantis.hu.
V cene nie je zahrnutá dan z ubytovania.

Aktuálne ceny sú na stránke
www.hotelatlantis.hu



Kontakt:

Hotel Atlantis
Damjanich u. 10,
Hajdúszoboszló,

Hungary

Rezervácia:

+36 (52) 899 930

tel.: +36 30 206 6796

info@hotelatlantis.hu

www.hotelatlantis.hu

GPS:

N47°27'08.8" E21°24'02.9"



Zľava 15 - 20%

z pultových cien pobytov



BARDEJOVSKÉ KÚPELE OÁZA ZDRAVIA A ODDYCHU

Kontakt:

Bardejovské kúpele, a.s.

086 31 Bardejovské kúpele

Slovensko

tel: +421 (54) 477 43 46
+421 (54) 477 27 17

e-mail: rezervacie@kupele-bj.sk
marketing@kupele-bj.sk

web: www.kupele-bj.sk

GPS: N 49°19'33.9" E 21°16'35.0"



Bardejovské Kúpele, a.s., poskytujú v rokoch 2016 a 2017 držiteľom šekových poukážok Pro Futuro VIII na pobyt Štandard, Senior a Wellness Relax v období hlavnej sezóny zľavu **15 %** a v období mimo sezóny zľavu **20 %**.

V cene nie je zahrnutá daň z ubytovania.

Aktuálne ceny pobytov nájdete na
www.kupele-bj.sk

WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII

Všetky cenníky ponúkaných pobytov
a podrobnejšie informácie nájdete na:
[www.relaxmarket.sk/projekt Wellness VI \(W6\) / Pro Futuro VIII](http://www.relaxmarket.sk/projekt_Wellness_VI_(W6)_/Pro_Futuro_VIII)



4-hodinový vstup do WELLNESS
SPA zdarma pre druhú osobu
s poukážkou Wellness VI (W6)





Zľava 10 - 20%

z pultových cien pobytov



KÚPELE LÚČKY KÚPELE PRE CELÚ RODINU

Kontakt:

KÚPELE LÚČKY a.s.

034 82 Lúčky, Slovakia

Tel: +421 (44) 437 51 11

+421 (44) 439 28 28

Fax: +421 (44) 439 23 70

E-mail: recepcia@kupele-lucky.sk

kupele@kupele-lucky.sk

Web: www.kupele-lucky.sk

GPS: N49°07'57.2" E19°23'57.0"

KÚPELE LÚČKY a.s. poskytujú v rokoch 2016 a 2017 držiteľom šekových poukážok Pro Futuro VIII zľavu **20 %** z kúpelnych pobytov v kúpelnom hoteli Choč a v dependance Maja, Liptov, Adam, Barbora, Cyril a Diana.

Zľavy platia na liečebný pobyt Klasik, Premium a víkendové pobytu Kryštál a Diamant.

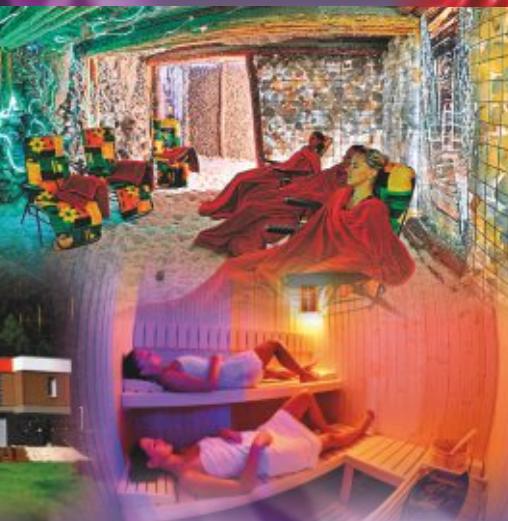
10 % zľava platí na liečebný pobyt SENIOR.

V cene nie je zahrnutá daň z ubytovania. Aktuálne ceny pobytov nájdete na www.kupele-lucky.sk

Všetky cenníky ponúkaných pobytov

a podrobnejšie informácie nájdete na:

[www.relaxmarket.sk/projekt Wellness VI \(W6\) / Pro Futuro VIII](http://www.relaxmarket.sk/projekt_Wellness_VI_(W6)_/Pro_Futuro_VIII)



PRO FUTURO VIII





Zľava 15%

z pultových cien pobytov



Kontakt:
Kúpele Dudince, a.s.
Kúpeľná 106
962 71 Dudince
Slovakia
tel.: +421 (45) 550 44 44
fax: +421 (45) 550 48 77
e-mail: rezervacie@kupeledudince.sk
web: www.kupeledudince.sk

GPS: **N 48.167049, E 18.880248**

Všetky cenníky ponúkanych pobytov
a podrobnejšie informácie nájdete na:

www.relaxmarket.sk/projekt_Pro_Futuro_VIII

relaxmarket
relaxuje s rozumom

PRO FUTURO VIII

KÚPELE DUDINCE VÍLA, KTORÁ VÁM VRÁTI ŽIVOT

Kúpele Dudince, a.s. poskytujú v rokoch 2016 a 2017 držiteľom šekových poukážok Pro Futuro VIII zľavu **15 %** z kúpeľných pobytov Medical Gold, Medical Mini a Medical Platinum.

V cene nie je zahrnutá daň z ubytovania.

Aktuálne ceny pobytov nájdete na www.kupeledudince.sk





Zľava 15%

z pultových cien pobytov



KÚPELE BRUSNO ZNOVUZRODENIE TELA A DUŠE

Kontakt:

Kúpele Brusno, a.s.,

Kúpeľná 1/2, 976 62 Brusno, Slovakia

Tel: +421 (48) 431 15 11

Fax: +421 (48) 431 15 00

Mob: +421 910 83 83 28

E-mail: recepcia@kupelebrusno.sk

rezervacie@kupelebrusno.sk

web: www.kupelebrusno.sk

GPS: N 48°47'04.7" E 19°23'51.1"

Kúpele Brusno, a.s., poskytujú v rokoch 2016 a 2017 držiteľom šekových poukážok

Pro Futuro VIII zľavu **15 %** z pultovej ceny kúpeľných pobytov - liečebný, relaxačný, relaxačný plus, senior, ozdravovací mini, pobyt pre dvoch, víkendový pobyt (mimo akciových ponúk, vianočných a silvestrovských pobytov).

V cene nie je zahrnutá daň z ubytovania.

Aktuálne ceny pobytov nájdete na www.kupelebrusno.sk

Všetky cenníky ponúkaných pobytov a podrobnejšie informácie nájdete na:

[www.relaxmarket.sk/projekt Wellness VI \(W6\) / Pro Futuro VIII](http://www.relaxmarket.sk/projekt_Wellness_VI_(W6)_/Pro_Futuro_VIII)

PRO FUTURO VIII





- ku každej zakúpenej vstupenke na Týždeň duchov a Vianočnú Zoo, druhá vstupenka zdarma.
 - 50 % zľava na zážitkové programy Offroad, Deň ošetrovateľom, Večerný peší okruh so sprievodcom.

- minden megvásárolt belépjegy a „kísértetek hete“ és „karácsonyi állatkert“ programra egy további személy ingyenes belépését teszi lehetővé
 - 50% kedvezmény az „élmény programokra“

- Do każdego zakupionego biletu na Tydzień duchów i Wigilijne Zoo, drugi bilet gratis.
- 50% zniżki na programy tematyczne Offroad jazda terenowa, Dzień z opiekunem zwierząt, Wieczorny obchód z przewodnikiem.



ZOOLOGICKÁ ZÁHRADA KOŠICE

Kontakt:
Zoologická záhrada Košice
 Široká 31, 040 06 Košice – Kavečany
 tel.: +421 55 7968 028
 mobil: +421 948 170 030
 e-mail: propagacia@zookosice.sk
 web: www.zookosice.sk
 GPS:
N48.78355, E21.20378



Oddych, relax a poznanie – to všetko nájdete vo košickej Zoo. Okrem prezentácie exotickej fauny, ponúka Zoo množstvo oddychových zón, detských ihrísk, ohniská zriadené na piknik v prírode a veľa atrakcií. Určite si nenechajte ujsť Off-road jazdu, či Týždeň duchov • jediné tučniaky a tulene na Slovensku • karpatské šelmy • rozľahlý areál stvorený na relax • zážitkové programy • posledné divé kone • komentované kŕmenia ... a veľa nezabudnuteľných zážitkov každý deň v roku

WELLNESS VI(W6)



Pihenés, kikapcsolódás és új ismeretek – ez mind megtalálható a kassai állatkertben. Az exotikus faunán kívül az állatkert számos pihenési övezetet, játszóteret és piknikre alkalmas tűzrakási lehetőséget és sok más látványosságot kínál. Ne mulassza el kipróbalni az OFF Road utazást, vagy a kísértetek hetét!
 • különleges pingvinek és fókák
 • kárpáti ragadozók
 • relaxa kíválon alkalmas terület
 • élmény programok
 • az utolsó vadlovak
 • etetés magyarázzattal
 ... és sok egyéb felejthetetlen élmény az év minden napján



Wypoczynek, relaks i wiedza - to wszystko można znaleźć w Zoo w Koszycach. Oprócz prezentacji egzotycznej fauny, Zoo oferuje strefy wypoczynku, place zabaw, ogniska i piknik na łonie natury oraz wiele atrakcji. Nie przegap Offroad jazdy terenowej lub Tygodnia duchów
 • jedynie pingwiny i foki na Słowacji
 • rysie zamieszkujące Karpaty
 • teren idealny do wypoczynku
 • programy tematyczne
 • ostatnie dzikie konie
 • karmienia zwierząt z komentarzem opiekuna
 ... i wiele niezapomnianych przeżyć každego dnia w roku



Všeobecné pravidlá použitia informačnej brožúry

Wellness VI (W6) / Pro FuturoVIII

- súčasťou brožúry je šeková knižka **Wellness VI (W6) / Pro Futuro VIII** 25 šekovými poukážkami, ktorú si môžete zakúpiť alebo objednať u výhradného distribútoru.
- platnosť projektu **Wellness VI (W6) / Pro FuturoVIII** je do **31. 12. 2017**.
- všetky poskytované zľavy sú zmluvne dohodnuté s vedením alebo majiteľmi konkrétnych stredísk – poskytovateľom zliav.
- rezervácie ubytovania sa výlučne vybavujú na recepcích poskytovateľov zliav (kúpele a hotely)
- pri objednávaní pobytov je nutná rezervácia v slovenskom alebo anglickom jazyku minimálne deň vopred, zároveň upozorniť personál, že ste držiteľmi šekových poukážok **Pro Futuro VIII**
- Kúpele:**
zľava platí pre jednu osobu (samoplata) na celkový pobyt vrátane stravovania a náležitých procedúr
- Hotely / apartmány:**
zľava platí na pobyt v hoteli pre jednu ubytovaciu jednotku (izba, apartmán)
- zľavy poskytované prostredníctvom projektu **Wellness VI (W6) / Pro Futuro VIII** sa nemôžu kombinovať a kumulovať s inými zľavami a akciami poskytovateľov zliav.
- pri strate šekových poukážok nie je nárok na poskytované zľavy ani na náhradu škody od spoločnosti UMP, s.r.o., UMP SK, s.r.o. a od poskytovateľov zliav.
- všetky cenníky, podrobnejšie informácie a podmienky používania nájdete na www.relaxmarket.sk/projekt **WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII**
aj v maďarskom a polskom jazyku.

Általános tudnivalók a **WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII** információs kiadvány felhasználásáról



- a **WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII** információs kiadvány tartozéka egy 25 betétlapot tartalmazó csekk könyv, mely a termék kizárolagos forgalmazójánál vásárolható, vagy rendelhető meg.
- a **WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII** termék **2017. december 31-ig** érvényes.
- minden kedvezmény a partner társaságok vezetői, vagy tulajdonosai által aláírt szerződésben vannak garantálva.
- szállásfoglalás kizárolag a partner szállodák vagy fürdők recepcióján lehetséges
- szállásfoglalás az érkezés előtt minimálisan egy nappal szükséges angol, illetve szlovák(magyar) nyelven. A személyzetet szükséges látjákoztatni arról, hogy **PRO FUTURO VIII** betétlappal rendelkezik.
- Gyógyfürdők:**
egy betétlap egy személy részére, egy ott tartózkodás idejére érvényes.
- Hotelek / apartmánok:**
kedvezmény egy szobára érvényes egy ott tartózkodás idejére.
- a **WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII** termék kedvezményei nem összeegyeztethetők, vagy kombinálhatók az egyes társaságok más kedvezményeivel.
- a betétlap elvesztése esetén sem az UMP, Kft, vagy UMP SK, Kft társaságtól, sem az egyes szolgáltatóktól kárterítés nem igényelhető.
- valamennyi árjegyzék, részletesebb információ és a felhasználás módja elérhető a www.relaxmarket.sk/projekt **WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII** honlapon magyar és lengyel nyelven is.

Ogólne zasady korzystania z broszury **WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII**



- częścią broszury jest książeczka czekowa **WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII** z 25 kuponami rabatowymi, które można kupić u wyłącznego dystrybutora.
- ważność projektu **WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII** jest **31.12. 2017**.
- wszystkie udzielane rabaty są uzgodnione z właścicielami lub zarządcami naszych partnerów.
- dokonanie rezerwacji dokonuję się bezpośrednio w wybranym hotelu lub uzdrowisku.
- przy korzystaniu z kuponów **PRO FUTURO VIII** jest potrzebna rezerwacja zakwaterowania w słowackim, węgierskim lub angielskim języku minimalnie dzień wcześniej przed przyjazdem oraz poinformowanie uzdrowiska o posiadaniu kuponu rabatowego **PRO FUTURO VIII**.
- Uzdrowiska:**
jeden kupon rabatowy jest ważny dla jednej osoby na jeden pobyt z wyżywieniem oraz należnymi zabiegami.
- Hoteli/Apartamenty:**
zniżka obowiązuje na pobyt w hotelu w jednym pokoju lub apartamencie.
- zniżki z projektu **WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII** nie mogą być łączone z innymi zniżkami naszych partnerów.
- utrata kuponów nie podlega wymianie na nowe ani nie rodzi prawa do odszkodowanie od UMP, s.r.o., UMP SK, s.r.o., lub od ich partnerów.
- wszystkie cenniki, warunki i szczegółowe informacje można znaleźć na www.relaxmarket.sk/projekt **WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII** w języku węgierskim i polskim.





Výhradný distribútor / Kizárlagos forgalmazó / Wyłączny dystrybutor:

UMP, s.r.o. • UMP SK, s.r.o.

Popradská 68, 040 11 Košice, SLOVAKIA

Tel.: +421 (55) 640 51 75,

Mobil (SK): +421 905 875 558,

(HU): +421 917 930 917

E-mail: relaxmarket@relaxmarket.sk

www.relaxmarket.sk

Kontakt PL:

E-mail: kontakt@relaxmarket.pl

www.relaxmarket.pl

 **RELAXMARKET**



**ĎAKUJEME VEDENIU
A PERSONÁLU VŠETKÝCH POSKYTOVATEĽOV
ZLIAV ZA KOREKTNÚ SPOLUPRÁCU
NA PROJEKTE WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII**



**AZTÁRSASÁGUNK EZÚTON KÖSZÖNI
A WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII
TERMÉK LÉTREHOZÁSÁNÁL TANÚSÍTOTT
EGYÜTTMŰKÖDÉST VALAMENNyi PARTNER
TÁRSASÁG VEZETŐSÉGENEK ÉSSZEMÉLYZETÉNEK.**



**DZIĘKUJEMY KIEROWNICTWU
I PRACOWNIKOM WSZYSTKICH PARTNERÓW
ZA POMYSŁNA WSPÓŁPRACĄ NAD PROJEKTEM
WELLNESS VI (W6) / PRO FUTURO VIII.**

relaxmarket
relaxuje s rozumom

UNITED MARKETING PROJECT

